



Taller sub-regional sobre fortalecimiento institucional, cooperación, diálogo y asociación para la producción y uso de los indicadores de los Objetivos de Desarrollo Sostenible



Crowne Plaza San Salvador-Conference Center
89 Avenida Norte y 11 Calle Poniente, Colonia Escalón, San Salvador, El Salvador.
29 - 31 de agosto de 2017

NOTA INFORMATIVA

PRESENTACIÓN:

El “Taller sub-regional sobre fortalecimiento institucional, cooperación, diálogo y asociación para la producción y uso de los indicadores de los Objetivos de Desarrollo Sostenible” tendrá lugar en San Salvador, El Salvador.

El presente documento tiene como propósito brindar a las delegaciones la información necesaria para facilitar su participación en el taller.

Los coordinadores de este encuentro estarán a su disposición para atender cualquier consulta sobre cuestiones de logística y organización que deseen formular antes del taller y durante su desarrollo.

1. INFORMACIÓN GENERAL SOBRE EL SALVADOR

▪ Ubicación geográfica

La República de El Salvador está ubicada al suroeste de Centroamérica, en el litoral del Océano Pacífico. Su capital es San Salvador.

Según el censo de 2007, la población del país asciende a 5.744.113 habitantes y la densidad de población es de 257 habitantes por km².

Su litoral se extiende desde la desembocadura del río Paz, al suroeste, hasta la del río Goascorán, al sureste. Limita al occidente con Guatemala, al nororiente con Honduras, al oriente con Honduras y Nicaragua, y al sur con el Océano Pacífico.

- **Clima**

San Salvador tiene un clima cálido todo el año, siendo diciembre, enero y febrero los meses más frescos. Las temperaturas se mantienen entre los 18º y los 35º C. Los meses más calurosos son los de marzo a mayo. La estación lluviosa se extiende de abril a septiembre. La temperatura varía entre el mediodía y la medianoche, debido a cambios en los niveles de humedad.

- **Información de utilidad para su estadía**

Moneda local	La unidad monetaria de curso legal es el dólar estadounidense y el colón.
Hora local	GMT-6
Corriente eléctrica	La energía eléctrica es de 110 voltios a 60 Hz.
Propina	En caso de gastos personales, se debe agregar al monto de toda compra o servicio, el 13% en concepto de impuesto al valor agregado (IVA). La propina en restaurantes y centros nocturnos es del 10% del consumo total y generalmente se incluye en la factura comercial.
Taxis/remises	En caso de requerir un taxi se recomienda utilizar los servicios de radiotaxi o los que operan en el exterior de los hoteles, cuyo precio es negociado directamente con el taxista y dependerá de la distancia a recorrer para llegar al destino final.
Tarjetas de crédito y débito	Las tarjetas de crédito y débito internacional, tales como VISA, American Express y MasterCard, se aceptan en la mayoría de establecimientos comerciales, hoteles y restaurantes.
Horarios comerciales	Aunque no existe un horario comercial uniforme, la mayoría de los establecimientos abren sus puertas de 9.00 a 19.00 horas. Por su parte, los bancos atienden de 9.00 a 17.00 horas. Los cajeros automáticos se encuentran disponibles las 24 horas del día.

- **Seguridad**

El Salvador es un país cuyos habitantes son trabajadores, cordiales y hospitalarios. La ciudad de San Salvador ofrece todas las comodidades de las urbes modernas, con espacios aptos para ser disfrutados y vividos intensamente. No obstante, como toda ciudad de alta densidad poblacional, los visitantes deben ejercer durante su estadía **un adecuado nivel de alerta general en cuanto a su seguridad personal**, a fin

de que su visita y sus actividades se desarrollen con éxito y sin contratiempos. En lugares de concentración de público se deberá **prestar la debida atención a sus pertenencias** a fin de no ser víctimas de delincuentes comunes, en especial en lo relativo a robos y hurtos. Asimismo, cabe recordar que la ciudad de San Salvador se encuentra en una zona de sensibilidad sísmica, por lo cual es posible que en el transcurso de su visita se perciban movimientos sísmicos o temblores de tierra.

Se recomienda abordar **solo** taxis que trabajen con el hotel donde usted se aloje. La seguridad e higiene de los restaurantes más concurridos son muy buenas y la atención médica en la ciudad ofrece altos estándares de calidad. Disfrute con responsabilidad y seguridad su estadía en el país.

▪ **Requisitos de entrada y salida**

Los portadores de pasaportes ordinarios, diplomáticos u oficiales deberán solicitar, según proceda, en las embajadas o consulados de El Salvador más cercanos, sus visas respectivas. Además, deberán verificar las obligaciones sanitarias para ingresar a El Salvador, como vacunas obligatorias.

Vacuna contra la fiebre amarilla: Las personas que hayan visitado o permanecido más de diez días en el Brasil, Bolivia (Estado Plurinacional de), Colombia, el Ecuador, Guyana, el Paraguay, el Perú, Venezuela (República Bolivariana de) o el continente africano antes de su ingreso a El Salvador, deberán recibir la vacuna contra la fiebre amarilla, por lo menos diez días antes de su viaje, y portar consigo el certificado de la vacunación con fecha de inoculación.

Para mayor información sobre la vacuna comunicarse a los teléfonos (503) 2205-7164/2205-7318 de la Dirección de Vigilancia de la Salud del Ministerio de Salud de El Salvador.

Se sugiere visitar la página web de la Cancillería de El Salvador [en línea] www.rree.gob.sv.

▪ **Transporte local**

Los traslados entre el aeropuerto y el hotel serán responsabilidad de cada participante.

2. SEDE DEL TALLER

El “Taller sobre fortalecimiento institucional, cooperación, diálogo y asociación para la producción y utilización de los indicadores de los Objetivos de Desarrollo Sostenible” se llevará a cabo en:

HOTEL CROWNE PLAZA: SAN SALVADOR-CONFERENCE CENTER.

Dirección:	89 Avenida Norte y 11 Calle Poniente Colonia Escalón, San Salvador, El Salvador
Teléfono:	Mesa Central: (+503) 2133-7000
Sitio web:	https://www.ihg.com/crowneplaza/hotels/us/es/san-salvador/sslcp/hoteldetail

El registro de participantes comenzará el día martes 29 de agosto, a partir de las 8:15 hrs., junto a la entrada del salón destinado para el evento.

En la misma Sede del evento o en los alrededores encontrará varias alternativas para almorzar. Crowne Plaza San Salvador esta estratégicamente ubicado en el complejo financiero, World Trade Center y Torre y Plaza Futura.

3. COORDINACIÓN DEL TALLER

La organización del Taller estará a cargo de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) y la Secretaría General del Sistema de la Integración Centroamericana (SG-SICA).

Para consultas sustantivas y logísticas relacionadas con la Reunión pueden dirigirse a los siguientes funcionarios de la CEPAL y/o de la SG-SICA:

Daniel Taccari (+56) 2 2210 2176 daniel.taccari@cepal.org	División de Estadísticas de la CEPAL
Pauline Stockins (+56) 2 2210 2194 pauline.stockins@cepal.org	División de Estadísticas de la CEPAL
Miguel Ángel Corleto (+530) 2248-8922 mcorleto@sica.int	Secretaría General del Sistema de la Integración Centroamericana
Yasmin Cruz (+530) 2 2248-8922 ycruz@sica.int	Secretaría General del Sistema de la Integración Centroamericana

4. RESERVA DE HOTEL

Cada delegado es responsable de su reserva y deberá asegurarse de que su solicitud haya sido procesada por el hotel y pedir el correspondiente número o código de confirmación.

Para realizar la reserva el hotel solicita un número de tarjeta de crédito. En El Salvador se aplica la política de no presentación, según la cual toda reserva se podrá cancelar hasta 24 horas antes de la llegada del pasajero; de lo contrario, se cobrará la primera noche. Cada delegado abonará directamente la factura del hotel que le corresponda al término de su estancia.

Las instituciones organizadoras han reservado un número limitado de habitaciones, con una tarifa especial, en los hoteles que se indican a continuación:

- **HOTEL CROWNE PLAZA: SAN SALVADOR-CONFERENCE CENTER**
Dirección: 89 Avenida Norte Y 11 Calle Poniente, Colonia Escalón
San Salvador
<https://www.ihg.com/crowneplaza/hotels/us/es/san-salvador/sslcp/hoteldetail>
Reservas: Vicky Rivas, Ejecutiva de Cuentas Corporativas
Correo electrónico: vicky.rivas@agrisal.com

Teléfono: (503) 2133-7061

Tarifa:	Habitación <i>deluxe</i> sencilla: US\$127.44 por noche, la cual incluye impuestos, desayuno buffet e internet.
----------------	--

- **PLAZA HOTEL & SUITES***

Dirección: 85 Avenida Norte Hotel Crowne Plaza, 11 Calle Poniente, Colonia Escalón
San Salvador
<https://www.ihg.com/crowneplaza/hotels/us/es/san-salvador/sslcp/hoteldetail>

Reservas: Vicky Rivas, Ejecutiva de Cuentas Corporativas
Correo electrónico: vicky.rivas@agrisal.com
Teléfono: (503) 2133-7061

Tarifa:	Habitación <i>deluxe</i> sencilla: US\$100.30 por noche, la cual incluye impuestos, desayuno buffet e internet.
----------------	--

*Hotel está en el mismo complejo que el hotel sede, comparten restaurante y piscina.

Para facilitar el proceso de reservación, se informa que el hotel ha bloqueado 15 habitaciones para los participantes que deseen hospedarse en el lugar de la reunión. La reserva se debe realizar por medio de los formularios adjuntos antes del 23 de agosto.

- **HOTEL MIRADOR PLAZA SAN SALVADOR****

Dirección: Calle El Mirador y 95 Avenida Norte No. 4908, Colonia Escalón
San Salvador
http://www.fairwayhotels.com/Hotel/Hotel_Mirador_Plaza.htm

Reservas: Teléfono: (503) 2244-6000

Tarifa:	Habitación <i>deluxe</i> sencilla: US\$88.50 por noche, la cual incluye impuestos, desayuno e internet.
----------------	--

** Al realizar su reservación, indicar que viene de parte del SICA, para que se le brinde la tarifa especificada.